

Perry Anderson: Δύο κείμενα για την ιστορία της Αραβο-ισραηλινής σύγκρουσης. Η πρώτη εκδοτική προσπάθεια του Jacobin Greece σε συνεργασία με τις εκδόσεις Τόπος



Το βιβλίο αυτό είναι η πρώτη εκδοτική προσπάθεια του Jacobin Greece, η οποία ευοδώθηκε μέσα από τη δημιουργική συνεργασία με τις εκδόσεις Τόπος. Τα δύο κείμενα του Perry Anderson που περιέχονται στην παρούσα έκδοση έχουν δημοσιευτεί πρώτη φορά στο περιοδικό New Left Review, το οποίο μας παραχώρησε τα δικαιώματα για την μετάφραση και αναπαραγωγή τους. Το κείμενο «Προχωρώντας προς τη Βηθλέεμ» (*Scurrying towards Bethlehem*) δημοσιεύτηκε στο New Left Review στο τεύχος 10 Ιουλίου-Αυγούστου του 2001. Το κείμενο «Ο οίκος της Σιών» (*The House of Zion*) δημοσιεύθηκε στο τεύχος 96 του New Left Review του Νοεμβρίου/Δεκεμβρίου του 2015. Την μετάφραση και επιστημονική επιμέλεια των κειμένων ανέλαβαν τα μέλη της συντακτικής του Jacobin Greece (Χρήστος Αβραμίδης, Αλίκη Κοσσυφολόγου, Αλεξάνδρος Μινωτάκης, Γιώργος Σουβλής). Η ιδέα για την μετάφραση του δεύτερου κειμένου («Ο οίκος της Σιών») γεννήθηκε μετά από πρόταση του Βασίλη Καραμπά, ο οποίος συνέβαλε στην μετάφραση του.

Αφουγκραζόμενος τον άνισο διεθνή συσχετισμό, ο Άντερσον γράφει με πυρετώδη και εμβριθή τρόπο για την ιστορική καταγωγή ενός αποικιοκρατικού σχεδίου που ξεκίνησε να υλοποιείται πριν από έναν αιώνα και του οποίου οι καταστροφικές συνέπειες βιώνονται στην πιο ακραία τους μορφή από τον παλαιστινιακό λαό, ο οποίος σήμερα απειλείται με γενοκτονία. Πρόκειται για ένα σημαντικό τεκμήριο στον διάλογο για την ιστορία της ισραηλινο-παλαιστινιακής σύγκρουσης και μαζί μια αγωνιώδης κραυγή για το μέλλον της συνύπαρξης των λαών στην περιοχή και για τη διεθνή ειρήνη. Πολύ περισσότερο, στη σημερινή συγκυρία της εν εξελίξει γενοκτονίας, η προσπάθεια κατανόησης του ιστορικού πλαισίου, αποτελεί μια μικρή συμβολή και πράξη αλληλεγγύης στον αγώνα του Παλαιστινιακού λαού για απελευθέρωση.

Περισσότερα για το βιβλίο [εδώ](#)